

17 in x 11 in

Country of Origin - Placement

Factory according to production country to print Country of Origin (COO)

If corresponding country is not in below, contact Spin Master to provide translation

China

MADE IN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE / HECHO EN CHINA

Vietnam

MADE IN VIETNAM / FABRIQUÉ AU VIETNAM / HECHO EN VIETNAM

India

MADE IN INDIA / FABRIQUÉ EN INDE / HECHO EN INDIA

Mexico

MADE IN MEXICO / FABRIQUÉ AU MEXIQUE / HECHO EN MÉXICO

Country of Origin
Placement

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

CANADIAN Class B statement: This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference. (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. / **Déclaration CANADIENNE classe B :** L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Do not change or modify anything on the toy. / Ne pas altérer le jouet ou modifier l'un des composants. / No cambie ni modifique ninguna de las piezas del juguete. / Keine Änderungen an dem Spielzeug vornehmen. / Maak geen aanpassingen aan het speelgoed. / Non cambiare o modificare nulla nel giocattolo. / Não modifique nada no brinquedo. / He padigamige u ne wewenigste wijziging. / Ne nalezaj dokonywać zmian lub modyfikacji jakiegokolwiek części zabawki. / Ne hračce nie meníte ani neupravujte. / Na hračke nie menite ani neupravujte. / A játék semmilyen változtatással meg egy módosítással. / Ní schimáití saoi modyficaití ní níte a júcaíe. / Μη αλλάζετε ή τροποποιείτε οποιοδήποτε μέρος του παιχνιδιού. / Nijedan dio igračke nemojte mijenjati ni modificirati. / He پروانه‌های و نه تغییراتی را روی اسباب بازی. / Ne spreminjajte ali predobijate ničesar na igrački.

Before first use: Read the user's information together with your child. / **Avant la première utilisation :** Lire les instructions avec votre enfant. / **Antes de utilizarlo por primera vez,** lea detenidamente la información dirigida al usuario junto con el niño. / **Vor der ersten Verwendung:** Benutzerinformationen zusammen mit Ihrem Kind durchlesen. / **Voor het eerste gebruik** lees samen met uw kind de gebruiksaanwijzing door. / **Prima del primo utilizzo** leggere le informazioni per l'utente insieme a bambini. / **Antes do primeiro uso** leia as informações para o usuário junto ao seu filho. / **Перед первым использованием** прочитайте инструкцию вместе с ребёнком. / **Przed pierwszym użyciem** należy wraz z dzieckiem przeczytać informacje dla użytkownika. / **Před prvním použitím:** Přečtěte si uživatelské informace společně s dítětem. / **Pred prvim porabiom:** Prečitate si informacije po porabičevih splošni s otrokom. / **Az első használat előtt:** A használati útmutatót gyermekével együtt olvassa el. / **Tratando de prima utilizarea:** Cititi informatiile pentru utilizator împreună cu copilul dvs. / **Πριν από την πρώτη χρήση:** Διαβάστε τις πληροφορίες, χρησιμοποιώντας το με το παιδί σας. / **Prie prevo upotrebe:** Zajedno s detetom pročitajte informacije za korisnike. / **Przed pierwszym użyciem:** Przeczytaj informacje za użytkownika z dzieckiem. / **Pred prvo uporabo:** Skupaj z otrokom preberite navodila za uporabo.

For in-depth video instructions go to / Pour obtenir des instructions vidéo, se rendre sur / Para ver instrucciones exhaustivas en video, visita / Detaillierte Videoanleitungen findest du auf
Ga voor uitgebreide video-instructies naar / Per istruzioni video dettagliate, visitare / Para instruções em video mais detalhadas, acesse / Detajlné videonaučujúci predstavenia na stránke
Szczegółowe instrukcje wideo można znaleźć na stronie / Podrobné video pokyny nájdete na webu / Video s podrobnými pokyny nájdete na adrese / Részletes útmutató videókat itt tekinthetnek meg / Pentru instrucțiuni video detaliate, accesați
Για πιο λεπτομερείς οδηγίες, σε βίντεο, μεταβείτε στη διεύθυνση / Videopis s detaljnimi uputama potražite na / За по-подробни видео инструкции отидете на / Za pogledbena videonaučila obiščite
MONSTERJAMRC.COM

Spin Master International B.V. hereby declares that the radio equipment type MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://docs.spinmaster.com> Par la présente, Spin Master International B.V. déclare que l'équipement radio de type MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ respecte la Directive 2014/53/UE. L'intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante: <http://docs.spinmaster.com> Por la presente, Spin Master International B.V. declara que el tipo de equipo de radio usado en MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ cumple la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. erklärt hiermit, dass der Funkanlagetyp der Modellreihe 2014/53/UE entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. verklaart hierbij dat het type radioapparatuur in MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ in overeenstemming is met richtlijn 2014/53/EG. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. dichiara che l'apparecchiatura di tipo radio MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. declara pelo presente que o equipamento tipo radio MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo de declaração de conformidade com a UE está disponível no link a seguir: <http://docs.spinmaster.com> Kompaniye Spin Master International B.V. nastojavim saopćenjem, da radiooprebljenje MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ odgovara Direktivi 2014/53/EC. Potpuni tekst Deklaracije o odgovornosti saopćen na web-stranici: <http://docs.spinmaster.com> Firma Spin Master International B.V. njeinsag deklarirovanje, da uređaj ispunjava zahtjeve Direktive 2014/53/UE. Puni tekst deklaracije dostupno je na sljedećim Internetovim adresama: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. imple potvrdjuje, da je radio oprebljenje MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ u skladu s Direktivom 2014/53/UE. Cijeli tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na sljedećim Internetovim adresama: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. cხატავს, რომ რადიო-აპარატის ტიპი MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ შეესაბამება დირექტივას 2014/53/UE. მთლიან ტექსტს ევროკავშირის დირექტივით 2014/53/UE-ის შესაბამისად, შეგიძლიათ იხილოთ ქვემოთ მოცემულ ინტერნეტ-მისამართებზე: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. ovim putem najavljuje da je radijska oprema MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ u skladu s Direktivom 2014/53/UE. Cijeli tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na sljedećim Internetovim adresama: <http://docs.spinmaster.com> Spin Master International B.V. с настоящим декларацией, что радиосредство MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ соответствует Директиве 2014/53/ЕС. Полный текст на EU декларацию за соответствие и доступен на следующих интернет-адресах: <http://docs.spinmaster.com> Družba Spin Master International B.V. izjavlja, da je tip radijske opreme MONSTER JAM MEGA GRAVE DIGGER™ v skladu s Direktivo 2014/53/UE. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je dostopno na spletnem naslovu <http://docs.spinmaster.com>.

Battery requirement for toy Power Supply: / Alimentation du produit Alimentation: / Especificaciones de la batería para la alimentación del juguete: / Batteriebedarf zur Stromversorgung des Spielzeugs: / Batterijvereisten voor speelgoedvoeding:
Requisiti di alimentazione per il giocattolo: / Requisitos de batería para a Fonte de Alimentação do brinquedo: / Элементы питания для источника питания игрушки: / Wymagania dotyczące baterii do zasilania zabawki: / Požadavky na baterie pro paprání hračky: / Požadavky na bateriú na napájanie hračky: / A játék tápellátására vonatkozó akkumulátorkövetelmények: / Cerințe privind bateriile pentru sursa de alimentare a jucării: / Αναγκαία μπαταρία για το παιχνίδι Παροχή ισχύος: / Preduvjeti za baterijsko napajanje igračke: / Изискване за батерията за захранване на играчката: / Zahtve v zvezi z baterijami za napajanje igrače: /
Rating: 9.6V 700mAh / Puissance nominale: 9,6 V 700 mAh / Potencia: 9,6 V, 700 mAh / Leistung: 9,6 V, 700 mAh / Potenza nominale: 9,6 V, 700 mAh / Potência: 9,6V 700 mAh / Параметры: 9,6 В, 700 мАч / Moc: 9,6 V 700 mAh / Jmenovitě parametry: 9,6 V, 700 mAh / Parametre: 9,6 V 700 mAh / Besorolás: 9,6 V, 700 mAh / Valori nominale: 9,6 V 700 mAh / Овоиностки тип: 9,6V 700mAh / Struja: 9,6V, 700 mAh / Производительность: 9,6 V 700 mAh / Nazivna moć: 9,6 V 700 mAh
Battery: 1 x 9.6V 700mAh LiFePO4 Rechargeable Battery Pack / Batterie: 1 batterie LiFePO4 rechargeable de 9,6 V 700 mAh / Batería: 1 batería recargable LiFePO4 de tipo 9,6 V y 700 mAh / Akku: 1 x wiederaufladbarer 9,6 V-700 mAh-Lithium-Eisenphosphat-Akku
Batterij: 1 herlaadbare LiFePO4-batterij van 9,6 V/700 mAh / Batteria: 1 batteria ricaricabile LiFePO4 da 9,6 V, 700 mAh / Batería: 1 batería recargável LiFePO4 (9,6 V 700 mAh)
Элемент питания: 1 перезаряжаемый литий-железо-фосфатный элемент питания с напряжением 9,6 В и емкостью 700 мАч / Batterie: 1 zestaw baterii litowo-żelazowo-fosforanowych 9,6 V 700 mAh wielokrotnego użytku / Baterie: 1 dobijeci baterie LiFePO4 9,6 V, 700 mAh
Baterías: 1x nabijbarej akumulátor 9,6 V 700 mAh LiFePO4 / Akkumulátor: 1 db 9,6 V-os, 700 mAh-ás LiFePO4 újratölthető akkumulátorsomag / Batterie: 1 accumulator LiFePO4 reincaribale de 9,6 V 700 mAh / Μπαταρία: 1 επαναφορτιζόμενο πακέτο μπαταρίας LiFePO4 9,6V 700mAh
Baterija: 1 punjiva LiFePO4 baterija od 9,6 V / 700 mAh / Батерија: 1 x 9,6 V 700 mAh презарежајућа се батерија LiFePO4 / Baterija: 1 baterijski sklop LiFePO4 za ponovno polnjenje 9,6 V 700 mAh

Requires: 1 x 9.6V 700mAh LiFePO4 Rechargeable Battery Pack / Fonctionne avec 1 batterie LiFePO4 rechargeable de 9,6 V 700 mAh / Funciona con 1 batería recargable LiFePO4 de tipo 9,6 V y 700 mAh / Benötigt: 1 x wiederaufladbarer 9,6 V-700 mAh-Lithium-Eisenphosphat-Akku
Verleist: 1 herlaadbare LiFePO4-batterij van 9,6 V/700 mAh / Richiede 1 batteria ricaricabile LiFePO4 da 9,6 V, 700 mAh / Requiere 1 batería recargável LiFePO4 (9,6 V 700 mAh)
Для работы требуется 1 перезаряжаемый литий-железо-фосфатный элемент питания с напряжением 9,6 В и емкостью 700 мАч / Wymagania: 1 zestaw baterii litowo-żelazowo-fosforanowych 9,6 V 700 mAh wielokrotnego użytku / Vyžaduje: 1 dobijeci baterie LiFePO4 9,6 V, 700 mAh
Vyžaduje: 1x nabijateľný akumulátor 9,6 V 700 mAh LiFePO4 / Szükséges: 1 db 9,6 V-os, 700 mAh-ás LiFePO4 újratölthető akkumulátorsomag / Este necesar: 1 accumulator LiFePO4 reincaribale de 9,6 V 700 mAh / Αναγκαία: 1 επαναφορτιζόμενο πακέτο μπαταρίας LiFePO4 9,6V 700mAh
Potrebnost: 1 punjiva LiFePO4 baterija od 9,6 V / 700 mAh / Изискване: 1 x 9,6 V 700 mAh презарежајућа се батерија LiFePO4 / Potrebuj: 1 baterijski sklop LiFePO4 za ponovno polnjenje 9,6 V 700 mAh

Battery requirement for controller / Alimentation de la radiocommande / Especificaciones de las pilas del control / Batterien für die Fernsteuerung / Batterijvereisten voor controller / Requisiti di alimentazione / Requisitos de pilhas do controle / Элементы питания для устройства управления / Wymagania dotyczące baterii do kontrolera / Produkt vyžaduje baterie pro ovládání / Požadavky na baterie pro ovládání / A távezhető elemek vonatkozó követelmény / Cerințe privind bateriile pentru telecomandă / Αναγκαία μπαταρία για το χειριστήριο / Baterije za upravljač
Изисквания за батерията на контролера / Zahtevs glede baterij v krmilniku
Power Supply: / Alimentation: / Alimentación: / Stromversorgung: / Stroom: / Per il radiocomando: / Alimentação: / Источник питания: / Zasilanie: / Napajání: / Napájanie: / Energiellátás: / Sursa de alimentare: / Παροχή ισχύος: / Napajanje: / Захранване: / Napajanje: /
Rating: DC 3 V, 0.45 W / Puissance nominale: 3 V CC, 0,45 W / Leistung: Gleichstrom 3 V, 0,45 W / Nominal vermogen: DC 3 V, 0,45 W / Potenza nominale: CC 3 V, 0,45 W / Potência: CC 3 V, 0,45 W / Параметры: 3 В постоянного тока, 0,45 Вт / Wydajność prądu: DC 3 V, 0,45 W
Jmenovitě parametry: 3 V DC, 0,45 W / Parametre: jednosmer. proud 3 V, 0,45 W / Besorolás: DC (egyenirányú) 3 V, 0,45 W / Valori nominale: 3 V c.c., 0,45 W / Овоиностки тип: DC 3 В, 0,45 W / Struja: istosmjerna od 3 V, 0,45 W / Производительность: DC 3 В, 0,45 W / Nazivna moć: DC 3 V, 0,45 W
Batteries: 2 x 1.5 V AAA (LR03) / Piles: 2 piles AAA (LR03) / 1,5 V / Pilas: 2 pilas AAA (LR03) de 1,5 V / Batterien: 2 AAA-(LR03)-batterien van 1,5 V / Pile: 2 pile AAA (LR03) da 1,5 V / Pilhas: 2 pilhas tipo AAA (LR03) de 1,5 V
Элементы питания: 2 элемента питания типа AAA (LR03) с напряжением 1,5 В / Batterie: 2 batterie AAA (LR03) 1,5 V / Batterie: 2 batterie typu AAA (LR03) 1,5 V / Batterie: 2 batterie typy AAA (LR03) 1,5 V / Elemek: 2 db 1,5 V-os AAA (LR03)
Baterij: 2 x 1,5 V AAA (LR03) / Μπαταρίες: 2 x 1,5 V AAA (LR03) / Baterije: 2 AAA baterije od 1,5 V (LR03) / Батерије: 2 x 1,5 V, размер AAA (LR03) / Baterije: 2 bateriji 1,5 V AAA (LR03)

Requires 2 x 1.5 V AAA size batteries (not included) / Fonctionne avec 2 piles AAA 1,5 V (non fournies) / Requiere 2 pilas AAA de tipo 1,5 V (no incluidas) / Benötigt 2 x 1,5-V-Alkali-Mignonzelle (AAA) (nicht enthalten) / Vereist 2 AAA-alkalinebatterijen van 1,5 V (niet inbegrepen)
Richiede 2 pile AAA da 1,5 V (non incluse) / Requiere 2 pilhas tamanho AAA de 1,5 V (não incluídas) / Для работы требуются 2 элемента питания типа AAA с напряжением 1,5 В (не входят в комплект) / Wymagane są 2 baterie AAA 1,5 V (nie dołączone)
Vyžaduje 2 baterie typu AAA 1,5 V (nejsou součástí balení) / Vyžaduje 2 1,5 V baterie veľkosti AAA (nie sú súčasťou balenia) / 2 db 1,5 V-os AAA típusú elem szükséges hozzá (nem tartozék) / Sunt necesare 2 baterii AAA de 1,5 V (neincluse)
Αναται 2 μπαταρίες 1,5 V μεγέθους AAA (δεν περιλαμβάνονται) / Potrebne su 2 AAA baterije od 1,5 V (ne isporučuju se u paketu) / Изисква 2 x 1,5 V батерии, размер AAA (не са включени) / Potrebne baterije: 2 x 1,5 V AAA (ni priloženo)

Frequency bands: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Bandes de fréquence: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Bandas de frecuencia: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Frequenzband: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Frequentiebanden: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Bande de frequenz: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Banda(s) de frequência: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Двухполос частот: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Zakres częstotliwości: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Frekvencijski pasma: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Frekvencijski opseg: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Beroz de frecvență: 2,420 GHz – 2,465 GHz
Зона окупацион: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Frekvencijski pojasevi: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Честотнији лангажи: 2,420 GHz – 2,465 GHz / Frekvencijski pasovi: 2,420 GHz – 2,465 GHz

Maximum radio frequency power transmitted: Below 10dBm / Puissance de radiofréquence maximale transmise: moins de 10 dBm / Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida: por debajo de 10 dBm / Max. Sendeleistung: Unter 10 dBm / Maksimal radiofrequent vermogen uitgezonden: lager dan 10 dBm / Massima potenza a radiofrequenza trasmessa: inferiore a 10 dBm / Potência máxima de radiofrequência transmitida: abaixo de 10dBm / Максимальная мощность передатч РЧ-сигнала: менее 10 дБм / Maksymalna moc przesyłana na częstotliwości radiowej: poniżej 10 dBm / Maksimalni radiofrenčni výkon vyslany v kmitočtovém pásme: mene než 10 dBm / Maximálny vysokofrekvenčný výkon prenášaný vo frekvencnom pásme: pod 10 dBm / Továbbiott maximális rádiófrekvencia jelerősség: 10 dBm alatt / Puterea maximă a frecvenței radio transmise: sub 10 dBm / Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας που μεταδίδεται: Κάτω από 10dBm / Maksimalna odaslana snaga radijske frekvencije: manje od 10 dBm / Maksimalna predaćna razmoćnostna moćnost: pod 10 dBm / Najveća prenesena radiofrekvencijska energija: pod 10 dBm

Spin Master Ltd. reserves the right to discontinue use of the www.monsterjamrc.com website at any time. / Spin Master Ltd. se réserve le droit de supprimer le site Internet www.monsterjamrc.com à tout moment. / Spin Master Ltd. se reserva el derecho a suspender el uso del sitio web www.monsterjamrc.com en cualquier momento. / Spin Master Ltd. behält sich das Recht vor, den Betrieb der Website www.monsterjamrc.com jederzeit einzustellen. / Spin Master Ltd. behoudt zich het recht voor het gebruik van de website www.monsterjamrc.com te stopzetten. / Spin Master Ltd. si riserva il diritto di rimuovere il sito Web www.monsterjamrc.com in qualsiasi momento. / A Spin Master Ltd. se reserva o direito de descontinuar o uso do site www.monsterjamrc.com a qualquer momento. / Kompaniye Spin Master Ltd. ostavlyat za soboi pravo prekratit ispol'zovanie sayta www.monsterjamrc.com v lyuboe vremya. / Firma Spin Master Ltd. zastrzega sobie pravo zavieszenia wbytny www.monsterjamrc.com si dowolnej chwili. / Společnost Spin Master Ltd. si vyhrazuje pravo kdykoliv ukončit používání webu www.monsterjamrc.com / Spoločnosť Spin Master Ltd. si vyhrazuje pravo kedykoľvek ukončiť používanie webovej stránky www.monsterjamrc.com. / A Spin Master Ltd. fenntartja a jogot, hogy bármikor felfüggeszse a www.monsterjamrc.com weboldalt használatát. / Spin Master Ltd. si rezervă dreptul de a întrerupe utilizarea site-ului web www.monsterjamrc.com în orice moment. / H Spin Master Ltd. διατρί το δικαίωμα να διακόψει τη λειτουργία της ιστοσελίδας www.monsterjamrc.com ανά τον χρόνο. / Spin Master Ltd. pridržava pravo da u bilo kojem trenutku prekine upotrebu web-mjesta www.monsterjamrc.com. / Spin Master Ltd. zadržava pravo na sv da prekinu ispol'zovanie sajta www.monsterjamrc.com na vsako vreme. / Družta Spin Master Ltd. si pridržuje pravico, da kadarkoli prekine z uporabo spletnega mesta www.monsterjamrc.com.

© 2019 FELD MOTOR SPORTS, INC. MONSTER JAM™, UNITED STATES HOT ROD ASSOCIATION, GRAVE DIGGER ARE TRADEMARKS OF AND USED UNDER LICENSE BY FMS. ALL RIGHTS RESERVED.
© 2018 FELD MOTOR SPORTS, INC. MONSTER JAM™, UNITED STATES HOT ROD ASSOCIATION, GRAVE DIGGER SONT DES MARQUES DE COMMERCE DE FMS UTILISÉES SOUS LICENCE. TOUS DROITS RÉSERVÉS.
Spin Master logo & © Spin Master Ltd. All rights reserved. / Le logo de Spin Master et © Spin Master Ltd. Tous droits réservés
Spin Master Ltd., 225 King Street West, Toronto ON M5V 3M2 Canada
Spin Master Inc., PMB #10053, 300 International Drive, Suite 100, Williamsburg, NY 14221
Spin Master International B.V., Kingsfordweg 151, 1043 GR Amsterdam, NL
T66804 0002 20106000_GML_IS_F61
Spin Master Australia Pty Ltd, Suite 101, Level 1, 18-24 Chandos Street, St Leonards, NSW 2065; ☎1800 316 982
Spin Master Toys UK Ltd, Secure Trust House, Boston Drive, Bourne End, Buckinghamshire, SL8 5YS, UK
Містокомпанія: Спін Мастер Лтд., 225 Кінг Стріт Вест, Торонто, ОН М5В 3М2 Канада ☎18002822839



MADE IN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE / HECHO EN CHINA

MEGA GRAVE DIGGER™

MONSTER JAM™

POWER SWITCH / INTERRUPTEUR D'ALIMENTATION / INTERRUPTOR DE ENCENDIDO EIN/AUS-SCHALTER / STROOMSCHAKELAAR / INTERRUPTORE DI ALIMENTAZIONE CHAVE LIGA/DESLIGA / ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ПИТАНИЯ / WŁACZNIK ZASILANIA VYPINAC / VYPINAC / BEKAPCSOLÓGOMB / COMUTATOR DE ALIMENTARE ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ ΛΕΙΟΥΡΓΙΑΣ / PREKIDAČ ZA NAPAJANJE ПРЕВКЛЮЧАТЕЛ НА ЗАХРАНВАНЕТО / STIKALO ZA VKLOPIZKLOP

CHARGING CABLE COMPARTMENT / COMPARTIMENT DU CÂBLE DE CHARGE COMPARTIMENTO DEL CABLE DE CARGA / FACH FÜR LADEKABEL OPLADKABELCOMPARTIMENT / SCOMPARTO DEL CAVO DI RICARICA COMPARTIMENTO DO CABO DE CARREGAMENTO / ОТСЕК ДЛЯ ХРАНЕНИЯ КАБЕЛЯ ДЛЯ ЗАРЯДКИ SCHOWEK NA PRZEWÓD ŁADOWANIA / PROSTOR PRO NABÍJEČÍ KABEL PRIHRADKA NA NABÍJAČÍ KABEL / A TÖLTŐKABEL REKESZE COMPARTIMENTUL CABULUI DE ÎNCĂRCARE / ТИМКА КАБЛАДОУ ФОРТИЗЕ / ODJELIAK ZA KABEL OTDELNENIE ZA ZACHRANBAUČI KABEL / PREDALCEK ZA NAPAJALNI KABEL

CAUTION: Not a Ride-On Toy. Not intended to bear weight of children. MISE EN GARDE: Ce jouet n'est pas un porteur. Il n'est pas conçu pour supporter le poids d'un enfant. PRECAUCION: No se debe montar sobre el juguete. No está diseñado para soportar el peso de un niño. VORSICHT: kein Fahrzeug zum Aufsitzen. Nicht vorgesehen, das Gewicht von Kindern zu tragen. VOORZICHTIG: niet geschikt om op te rijden. Niet bedoeld om het gewicht van kinderen te dragen. ATTENZIONE: non è un giocattolo cavalcabile. Non può sostenere il peso di un bambino. CUIDADO: não suba no brinquedo. O brinquedo não suporta o peso de uma criança. OΥΠΟΧΡΗΟ: να ιγρικήσιν νελζα έαζδρ. Ne prednaznačeno za vydrzkyvania vesa rebenka. UWAGA: zabawka nie służy do jeżdżenia na niej. Masa dziecka jest zbyt dużym obciążeniem. POZOR: na této hračce se nejedzí. Není konstruováno na hmotnost dítěte.

VIGYÁZAT: A játék személyek szállítására nem alkalmas. Nem bírja el a gyermekek súlyát. ATENȚIE: Acesta nu este o jucărie pe care se poate urca. Nu a fost concepută pentru a suporta greutatea unui copil. ПРОЗОХ: ипн аеіаіте ніву стп пайііііі. Δεν προορίζεται για να αντέξει το βάρος παιδιών. OPREZ: Nemojte se voziti na igrački. Igračka nije namijenjena da nosi težinu djeteta. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не е играчка, на която да се возите. Не е предназначена да издържа тежлото на децата. POZOR: igračka ni namenjena za prevažanje oseb. Ni namenjena za obremenitev s težo otroka.

CONTENTS / CONTENU / CONTENIDO / INHALT / INHOUD / CONTENUTO / CONTEÚDO / В КОМПЛЕКТЕ / ZAWARTOŚĆ / OBSAH / OBSAH / TARTALOM / CONȚINUT / ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ / SADRŽAJ / СЪДЪРЖАНИЕ / VSEBINA

1 x Mega Grave Digger™

1 x Controller / 1 radiocommande 1 control / 1 x Fernsteuerung 1 x controller / 1 radiocomando 1 controle / 1 устройство управления 1 kontroler / 1 ovladač 1x ovladač / 1 távezelő 1 telecomandă / 1 χειριστήριο 1 krmilnik

1 x Instruction Guide / 1 mode d'emploi 1 guía de instrucciones / 1 Anleitung 1 x gebruiksaanwijzing / 1 guida per l'uso 1 guía de instrucciones / 1 инструкция 1 instrukcja / 1 příručka s pokyny 1x příručka s pokyny / 1 használati útmutató 1 ghid cu instrucțiuni / 1 οδηγός χρήσης 1 príručica s uputama 1 ръководство с инструкции 1 navodila za uporabo

WARNING: Hair Entanglement. Tie back and cover hair and secure loose clothing prior to play. ATTENTION ! Les cheveux peuvent se coincer. Attacher les cheveux et les couvrir, et maintenir les vêtements amples à l'écart du jouet. ADVERTENCIA: Enredo de pelo. Asegúrese de llevar el pelo atado o tenerlo cubierto; revise además si lleva puesto algo que también se pueda enredar. ACHTUNG: Haare könnten sich verfangen. Vor dem Spielen Haare zusammenbinden und bedecken, weite Kleidung sichern. WAARSCHUWING: Haar kan verstrikt raken. Bind het haar naar achteren en bedek het. Maak loshangende kleding vast voor gebruik. AVVERTENZA: Intrappolamento dei capelli. Legare e coprire i capelli prima di giocare e tenere gli abiti lontano dal prodotto. ATENÇÃO: Há possibilidade de prender o cabelo. Prenda e cubra o cabelo, assegure-se de prender qualquer peça de roupa solta antes de utilizar o produto. ΠΡΕΔΥΠΡΕΧΔΕΙΜΕ: Μην αφήνετε τα μαλλιά να εμπίκνουν ή να εμπίκνουν τα μαλλιά, και να αφήνετε τα μαλλιά να εμπίκνουν τα μαλλιά. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Игрушка может запутать волосы. Не играйте с распущенными волосами и не прикрывайте голову, а также заправьте свободную одежду перед игрой. OSTRZEŻENIE: Niebezpieczeństwo wplątania włosów. Przed użyciem należy związać i zakryć włosy oraz zabezpieczyć luźne części odzieży. OPOZORNENIE: Může dojít k zaplétání vlasů. Před hraním si vlasy sepeňte či zakryjte a nenoste volný oděv. UPOZORNENIE: Zamotanie vlasov. Pred hraním si zopnite a prikryte vlasy a upevnite voľné oblečenie. FIGYELMEZTETES: Belegázkodás a haj. A játék megkezdése előtt kösse össze és fedje le a haját, illetve ügyeljen a laza ruhadarabokra. AVERTISMENT: Agitare în păr. Strângeti părul la spate și acoperiți-l și strângeti hainele largi înainte de a vă juca. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην αφήνετε τα μαλλιά να εμπίκνουν ή να εμπίκνουν τα μαλλιά, και να αφήνετε τα μαλλιά να εμπίκνουν τα μαλλιά. UPOZORENJE: Zapletanje u kosu. Pri igranju zavežite i prekriti kosu i pričvrstite labavu odjeću. ВНИМАНИЕ: Заплетане на косата. Захвърчете назад, покрийте косата и стегнете свободно висещите дрехи преди игра. OPOZORILO: Zapletanje las. Pred igrjo spnite in pokrijte lase ter zavijajte ali zafixirajte ohlapna oblačila.

WARNING: CHOKING HAZARD – Small parts. ATTENTION ! DANGER D'ETOUFFEMENT – Contient de petits éléments. ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA – Contiene piezas pequeñas. No conviene para niños menores de tres años. ACHTUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR – Kleinteile. WAARSCHUWING: VERSTIKKINGSGEVAAR – Kleine onderdelen. AVVERTENZA: RISCHIO DI SOFFOCAMENTO – Pezzi piccoli. ATENÇÃO: PERIGO DE ASFIXIA – Peças pequenas. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНОСТЬ УДУШЬЯ – Мелкие детали. OSTRZEŻENIE: NIEBEZPIECZYSTWO ZADŁAWIENIA – Drobne elementy. UPOZORNENIE: NEBEZPEČENÍ UDUSENÍ – Obsahuje malé části. UPOZORNENIE: NIEBEZPEČENSTVO UDUŠENIA – Obsahuje malé predmety. FIGYELMEZTETES: FULLADÁS/VSZÉLY – Apró alkatrészek. AVERTISMENT: PERICOL DE ASFIRIERE – Piese mici. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ – Μικρά μέρη. UPOZORENJE: OPASNOST OD ŽAGLOVANJA – Mail djeleovi. ВНИМАНИЕ: ОПАСНОСТ ОТ ЗАДЫХАНЕ – Малки части. OPOZORILO: NEVARNOST ZADUSITVE – Majni deli.

INDOOR/OUTDOOR · INTÉRIEUR/EXTÉRIUR · INTERIORES/EXTERIORES · INNENBEREICH/AUßENBEREICH · BINNEN/BUITEN · INTERNO/ESTERNO · AMBIENTES INTERNOS/AMBIENTE EXTERNOS В ПОМЕЩЕНИИ/ВНЕ ПОМЕЩЕНИЯ · W POMIESZCZENIACH / NA ZEWNĄTRZ · ДОМА/ВЕНКУ · INTERIER/EXTERIOR · BELTER/KÜLTÜR

INTERIOR/EXTERIOR · ΕΣΤΕΡΙΚΟΥ/ΕΣΤΕΡΙΚΟΥ ΧΑΡΟΥ

ZATVORENOM / NA OTVORENOM НА ЗАКРИТОМ / НА ОТКРЫТО UPORABA V ZAPRTIH PROSTORIH/NA PROSTEM

2xAAA (LR03) 1.5 V 1.5 V

Not included - Non fornite - Non incluse - Nicht enthalten - Niet meegeven - Not incluse - Não incluídas - Ne sunt incluse - Nie dołączone - Nincs tartozék - Nelecluse - Δεν περιλαμβάνονται - Ne gonijsu se u paketu - Не са включени - Nie przilożono

4+

SPIN MASTER™

BC

WWW.MONSTERJAMRC.COM

polaritatea (+/-) din compartimentul bateriilor. Îndepărtați imediat bateriile descărcate din jucărie. Eliminați bateriile uzate în mod corespunzător. Scoateți bateriile înainte unei perioade prelungite de depozitare. Trebuie să fie utilizate numai baterii de același tip sau de un tip echivalent cu cel recomandat. NU ardeți bateriile uzate. NU aruncați bateriile în foc, deoarece acestea pot exploda sau lăchidul din ele se poate scurge. NU utilizați concomitent baterii vechi și noi sau tipuri diferite de baterii (adică alcaline/standard/reîncărcabile). Nu este recomandată utilizarea de baterii reîncărcabile, deoarece este posibilă reducerea performanțelor. Bateriile reîncărcabile trebuie încărcate exclusiv sub supravegherea unui adult. Baterii reîncărcabile trebuie încărcate exclusiv în încărcătoare pentru reîncărcare. NU reîncărcați bateriile nereîncărcabile. NU scurtcircuitați bornele de alimentare.
☹ **ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**
ΠΙΑ ΤΙΣ ΜΠΑΤΗΡΙΕΣ: Απαρτίζεται μπαταρία Life 9,6/700mAh (περιλαμβανοτά) και 2 μπαταρίες 1,5 V AAA (LR03) (δεν περιλαμβάνονται). Οι μπαταρίες είναι μικρά αντικείμενα. Η αντικατάστασή τους πρέπει να γίνεται από ενήλικες. Τηρήστε το διάγραμμα πολικότητας (+/-) που υπάρχει μέσα στη θήκη των μπαταριών. Αφαιρέστε αμέσως τις νέες μπαταρίες από το παιχνίδι. Απορρίψτε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες σύμφωνα με τους κανονισμούς. Αφαιρέστε τις μπαταρίες, αν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί το παιχνίδι για μεγάλο διάστημα. Συνιστάται η χρήση μπαταριών μόνο ίδιου ή ισοδύναμου τύπου. ΜΗΝ απορριπίνετε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες. ΜΗΝ απορρίψετε τις μπαταρίες στη φωτιά, επειδή μπορεί να υπάρχει έκρηξη ή διαρροή. ΜΗΝ ανακινείτε πολλές με κανονικές μπαταρίες ή τύπους μπαταριών (π.χ. αλκαλικές/συμβατικές/επαναφορτιζόμενες). Η χρήση επαναφορτιζόμενων μπαταριών δεν συνιστάται γιατί μπορεί να μειώσουν την απόδοση του προϊόντος. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικου. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες με δυνατότητα αντικατάστασης πρέπει να αφαιρούνται πριν από τη φόρτιση του παιχνιδιού. ΜΗΝ επαναφορτίσετε μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. ΜΗΝ βραχυκυκλώνετε τους ακροδέκτες του φορτιστή.
☹ **INFORMACIJE O SIGURNOSTI BATERIJA:** Potrebna je baterija Life 9,6 V / 700 mAh (isporučuje se u paketu) i 2 AAA baterije od 1,5 V (LR03) (ne isporučuju se u paketu). Baterije su mali predmeti. Zamjenju baterija moraju obaviti odrasle osobe. Pratiite oznake polova (+/-) u odjeljku za baterije. Ispraznjene baterije odmah izvadite iz igračke. Iskoristene baterije odlažite na odgovarajući način. Baterije izvadite iz proizvoda ako ga spremate na duže vrijeme. Upotrebljavajte samo baterije iste ili odgovarajuće vrste. NEMOJTE paliti iskoristene baterije. Baterije NEMOJTE bacati u vatru jer one mogu eksplodirati ili curiti. NEMOJTE mijesati stare i nove baterije ni različite vrste baterija (npr. alkalne/standardne/punjive). Ne preporučuje se upotreba punjivih baterija jer proizvod može slabije raditi. Punjive baterije trebaju se puniti pod nadzorom odrasle osobe. Zamjenjive-punjive baterije trebaju se prije punjenja izvaditi iz igračke. NEMOJTE puniti baterije koje nisu punjene. NEMOJTE napraviti kratki spoj između kontakata za punjenje.
☹ **ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ОТНОСИО БАТЕРИИТЕ:** Изисква 9,6 V/700 mAh Life батерия (включена) и 2 x 1,5 V, размер AAA (LR03) батерии (не са включени). Батериите са малки предмети. Смяната на батериите трябва да се извършва от възрастен. Следвайте диаграмата за полярност (+/-) в гнездото за батерии. Отстранявайте незабавно изхабените батерии от играчката. Извършвайте използването батерии по правилен начин. При продължително съхранение изваждайте батериите. Трябва да се използват единствено батерии от същия или еквивалентен тип като препоръчания. НЕ изгаряйте използвани батерии. НЕ хвърляйте батерии в огън, тъй като може да избухнат или изтекат. НЕ смесвайте стари с нови батерии или различни типове батерии (т.е. алкални/стандартни/аккумуляторни). Използването на аккумуляторни батерии не се препоръчва поради възможно влошаване на работата. Аккумуляторните батерии трябва да се зареждат само под надзора на възрастен. Заменяемите аккумуляторни батерии трябва да се извадят от играчката, преди да бъдат заредени. НЕ зареждайте батерии, които не са аккумулятори. НЕ свързвайте накъсо ذخарявателните клеми.
☹ **VAROUSTE INFORMACIJE ZA BATERIJE:** Potrebujate bateriju Life 9,6 V/700 mAh (priloženo) i 2 bateriji 1,5 V AAA (LR03) (ni priloženo). Baterije su majini predmeti. Baterije moraju zamjenjati odrasle osobe. Upotiebljavajte pravilno polarnost (+/-), prikazano u predjaku za baterije. Prazne baterije takoj odstranite iz igrače. Rabljene baterije pravilno odložite med otpadke. Baterije odstranite, če nameravate izdelek shraniti za dalj časa. Uporabljajte samo priporočene ali enakovredne vrste baterij. Rabljenih baterij NE sežigajte. Baterij NE odlagajte v ogenj, saj lahko eksplodirajo ali puščajo. Starih in novih baterij ali različnih vrst baterij (npr. alkalnih/običajnih/za ponovno polnjenje) NE uporabljajte hkrati. Zaradi možnega slabšega delovanja izdelka uporaba baterij za ponovno polnjenje ni priporočljiva. Polnjenje baterij za ponovno polnjenje mora biti vedno pod nadzorom odrasle osebe. Zamenljive baterije za ponovno polnjenje je treba pred polnjenjem odstraniti iz igrače. NE polnite baterij, ki niso zasnovane za ponovno polnjenje. NE povzročite kratkega stika na polih baterij.

☹ **PRODUCT BATTERY REMOVAL INSTRUCTIONS:** Internal battery is factory installed and non-replaceable. Product disassembly and battery removal must be performed by an adult. Do not puncture, cut, tear, compress or deform product during disassembly. Ensure product is turned off, then use a screw driver to remove all screws. Separate product body halves to expose internal electronics. When battery is visible in its entirety use scissors to cut a single battery wire, immediately wrap the cut wire end with tape to isolate it, repeat until all battery wires are cut and isolated, and the battery is free from the rest of the product. Dispose of battery in accordance with your local battery recycling or disposal laws.
☹ **INSTRUCTIONS CONCERNANT LE RETRAIT DE LA BATERIE :** La batterie interne non-remplaçable est installée en usine. Le démontage du produit et l'extraction de sa batterie doivent être effectués par un adulte. Lors du démontage, ne pas percer, couper, déchirer, comprimer ou déformer le produit. S'assurer que le produit est éteint, puis retirer toutes les vis à l'aide d'un tournevis. Séparer les deux parties du produit pour accéder aux composants électroniques. Lorsque la batterie est complètement visible, sectionner l'un des fils de la batterie à l'aide de ciseaux. Envelopper immédiatement le fil sectionné avec du ruban adhésif pour l'isoler. Répéter l'opération jusqu'à ce que tous les fils de la batterie soient sectionnés et isolés; la batterie peut alors être retirée du produit. Jeter la batterie conformément aux lois locales sur le recyclage ou l'élimination des batteries/piles.
☹ **INSTRUCCIONES PARA RETIRAR LA BATERIA DEL PRODUCTO:** La batería interna viene instalada de fábrica y no es reemplazable. En caso de querer desmontar el producto o retirar la batería, debes pedirle ayuda a un adulto. Al desmontar el producto, tenga cuidado de no perforarlo, cortarlo, romperlo, comprimirlo o deformarlo. Asegúrese de que el producto está apagado y retire todos los tornillos con un destornillador. Separe ambas mitades del producto para acceder a los componentes electrónicos internos. Una vez que el acceso a la batería esté completamente despejado, corte uno de los cables de la batería con unas tijeras y, a continuación, cubra inmediatamente el extremo del cable con cinta aislante. Repita este procedimiento con los demás cables hasta que todos estén cortados y aislados. A continuación, separe la batería del resto del producto. Deseche la batería de acuerdo con la normativa de reciclaje y eliminación de baterías de su país.
☹ **ANLEITUNG ZUM ENTFERNEN DES AKKUS:** Der Akku ist bereits werkseitig eingebaut und nicht austauschbar. Das Öffnen des Produkts sowie das Entfernen des Akkus dürfen nur von einem Erwachsenen vorgenommen werden. Das Produkt beim Öffnen nicht beschädigen, zerschneiden, zerreißen, zusammendrücken oder verbiegen. Produkt vollständig ausschalten und dann mit einem Schraubendreher alle Schrauben entfernen. Die zwei Gehäuseteile auseinanderziehen, um an die elektrischen Teile im Inneren zu gelangen. Wenn der gesamte Akku freigelegt ist, die Akkukabel der Reihe nach mit einer Schere durchtrennen und die offenen Kabel sofort mit Isolierband umwickeln. Wenn alle Kabel durchtrennt und isoliert sind, ist der Akku vom Produkt getrennt und kann entnommen werden. Akku gemäß den örtlichen Recycling- und Entsorgungsvorschriften entsorgen.
☹ **INSTRUCTIES VOOR HET VERWIJDEREN VAN DE BATTERIJ UIT HET PRODUCT:** De interne batterij is fabrieksmatig geïnstaleerd en kan niet worden vervangen. Het openmaken van het product en het verwijderen van de batterij dient door een volwassene te worden gedaan. Doorboor, scheur of vervorm het product niet, knip er niet in en druk het niet samen tijdens het openmaken. Zorg ervoor dat het product is uitgeschakeld en gebruik vervolgens een schroevendraaier om alle schroeven te verwijderen. Scheid de twee helften van de romp en leg de do de interne elektronica bloot. Als de batterij volledig zichtbaar is, gebruik dan een schaar om één batterij snoerje door te knippen. Omwikkels het uiteinde van het snoerje meteen met isolatietape om het te isoleren en herhaal dit proces totdat alle batterij snoerjes zijn doorgeknipt, geïsoleerd en de batterij los is van de rest van het product. Lever de batterij in bij het klein chemisch afval of een inzamelpunt voor lege batterijen.
☹ **ISTRUZIONI PER LA RIMOZIONE DELLA BATTERIA DAL PRODOTTO:** La batteria interna è installata in fabbrica e non è sostituibile. Lo smontaggio del prodotto e la rimozione della batteria devono essere eseguiti da un adulto. Non forzare, tagliare, rompere, schiacciare o deformare il prodotto durante lo smontaggio. Verificare che il prodotto sia spento, quindi usare un cacciavite per rimuovere le viti. Separare le due metà del corpo del prodotto per esporre i componenti elettronici interni. Quando la batteria è completamente in vista, tagliare un singolo filo della batteria con un paio di forbici e avvolgere immediatamente l'estremità del filo tagliato con nastro isolante, quindi ripetere l'operazione per tagliare e isolare tutti i fili della batteria. Al termine dell'operazione, la batteria sarà completamente separata dal prodotto. Eliminare la batteria secondo le norme locali per il riciclaggio o lo smaltimento delle batterie.
☹ **INSTRUÇÕES PARA RETIRAR A BATERIA DO PRODUTO:** A bateria interna vem instalada de fábrica e não é substitutível. A desmontagem do produto e a remoção da bateria devem ser realizadas por um adulto. Não perfure, corte, rasque, compacte ou deforme o produto durante a desmontagem. Certifique-se de que o produto está desligado e use uma chave de fenda para retirar todos os parafusos. Separe as metades da estrutura do produto para que a parte eletrônica interna fique exposta. Quando a bateria é completamente em vista, tagliare um único fio da bateria e envolva o fio cortado imediatamente com fita isolante. Repita o processo até que todos os fios da bateria tenham sido cortados e isolados e retire a bateria completamente do produto. Descarte a bateria de acordo com as leis de descarte e reciclagem de baterias pertinentes.
☹ **ИНСТРУКЦИИ ПО ИЗВЛЕЧЕНИЮ ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ ИЗ УСТРОЙСТВА:** Внутренний элемент питания устанавливается при изготовлении устройства и не подлежит замене. Разбирать устройство и извлекать элемент питания могут только взрослые. Разбирая устройство, принимайте меры, чтобы избежать прокалывания, порезов, скалыв или деформации его деталей. Выключите устройство и выкрутите все винты с помощью отвертки. Раскройте детали корпуса, чтобы получить доступ к внутренним электронным элементам. Раскройте корпус до тех пор, пока элемент питания не будет виден полностью. Переверните один из проводов, идущих к элементу питания, ножницами и незамедлительно обмотайте концы провода изолентой. Повторите процедуру со всеми остальными проводами, ведущими к элементу питания. Утилизируйте элемент питания в соответствии с законами вашей страны, установленными в отношении правил переработки и утилизации элементов питания.
☹ **INSTRUKCJE DOTYCZĄCE WYJMOWANIA BATERII:** Niewymiarowa wewnętrzna bateria została zainstalowana fabrycznie. Demontaż i wyjmowanie baterii muszą być wykonywane przez osobę dorosłą. Podczas demontażu nie dziuraw, rozcinaj, rozrywaj, siskaj, zginać ani zniekształcać produktu. Upewnij się, że produkt jest wyłączony, następnie użyć śrubokrętu do usunięcia wszystkich śrub. Oddziel od siebie połowki produktu, by odsłonić wewnętrzną elektronikę. Gdy bateria jest widoczna w całości, użyć nożyczek do przecięcia pojedynczego przewodu, następnie natychmiast owinąć końcówkę drutu taśmą izolacyjną i powtarzać ten proces, aż wszystkie przewody baterii będą przecięte i izolowane, a baterię będzie można oddzielić od reszty produktu. Baterię należy zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu lub utylizacji odpadów.
☹ **POKYNY K VYJMUTÍ BATERIE:** Vnitřní baterie je instalována ve výrobě a je nevyměnitelná. Demontáž produktu a vyjmutí baterie musí provádět dospělý. Při demontáži produkt nepoklepejte, neřezávejte, netřepávejte, nestlačujte a neděformujte. Ujistěte se, že je produkt vypnutý, a šroubovákem vyvraibujte všechny šrouby. Otevřete tělo produktu, aby byl možný přístup k vnitřní elektronice. Mátě-l přístup k baterii, nůžkami odstraňte jeden kabel baterie, izolujte konec vodiče ovinnutí páskou a postup opakujte, dokud nedobudou přerušeny a izolovány všechny vodiče baterie. Pak je možné ji vyjmout z produktu. Baterii zlikvidujte v souladu s místními předpisy týkajícími se recyklace a likvidace baterií.
☹ **POKYNY NA VYBRÁTIE BATERIE Z PRODUKTU:** Interná batéria sa instáluje vo výrobe a nie je možné ju vymeniť. Rozoberte produkt a odstránenie batérie musí vykonať dospelá osoba. Pri demontáži výrobok neprepierajte, nezarážajte dotk, netraťte ho, nevýjavajte ani prišŕň ťlak ani ho nedeforujte. Ubezpečte sa, že je výrobok vypnutý a následne pomocou skrutkovača vystrúčkajte všetky skrutky. Oddelte polovicu tvoru výrobku, aby ste mali prístup k internej elektronicke. Keď vidíte celú bateriu, pomocou nožnice odstráňte jeden z káblov batérie a odstráňte kábel ihneď obať jednou páskou, aby ste ho izolovali. Postup opakujte, kým neodstránite všetky káble, aby bola batéria voľná. Batériu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi na recykláciu a likvidáciu odpadov.
☹ **TERMÉK AKKUMULÁTORANAK ELTÁVOLÍTÁSA:** A belső akkumulátor gyártáskor kerül a termékbe, és nem cserélhető. A termék szétszerelését és az akkumulátor eltávolítását felhívó végzés. Ne szúrjon be, vágja el, tépje el, nyomja össze vagy deformálja a terméket a szétszerelés során. Ellenőrizze, hogy ki van-e kapcsolva a termék, majd használjon csavarhúzó a csavarok eltávolításához. A belső elektronika való hozzáférés érdekében szedje szét a terméket. Ha az akkumulátor teljes egészében látható, egy olló használatával vágjon el egy akkumulátor-vezetékét, majd a vezeték végének szétválasztásához azonnal tekercs be ragasztószalaggal. A fentieknek megfelelően vágja el és szétválassza a további vezetékeket is. Az akkumulátor most már elkülöníthető termék többi részétől. Az akkumulátor ártalmatlanítását a vonatkozó, útjrahasznosszással és eltávolítással kapcsolatos előírásoknak megfelelően végezze.
☹ **INSTRUKCIJE DE SCOATARE A BATERIIE DIN PRODUS:** Bateriia internă este instalată din fabrică și nu poate fi înlocuită. Dezasamblarea produsului și demontarea bateriei trebuie efectuate de un adult. Nu găuriți, tăiați, rupeți, comprimați sau deformați produsul în timpul dezasamblării. Asigurați-vă că produsul este oprit, apoi folosiți o șurubelniță pentru a scoate toate șuruburile. Separați jumătățile corpului produsului pentru a expune componentele electronice interne. Atunci când bateria este vizibilă integral, folosiți o forfecă pentru a tăia un singur fir al bateriei, înfășurați imediat capătul firului tăiat cu bandă izolantă, repetați până când toate firele sunt tăiate și izolate și bateria este desprinsă de restul produsului. Eliminați bateria în conformitate cu legile locale privind reciclarea sau eliminarea bateriilor.
☹ **ΟΔΙΓΕΙΕΣ ΑΦΑΙΡΕΣΗΣ ΜΠΑΤΗΡΙΑΣ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ:** Η εσωτερική μπαταρία είναι εγκατεστημένη από το εργοστάσιο και δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Η αποσυμφορποίηση του προϊόντος και η αφαίρεση της μπαταρίας πρέπει να γίνεται από ενήλικο. Μην τρυπάζετε, κόβετε, σκίζετε, συμπιέζετε ή παραμορφώνετε το προϊόν κατά την αποσυμφορποίηση. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι απενεργοποιημένο και έπειτα χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι να αφαιρέσετε όλες τις βίδες. Χωρίστε το δύο μισά του καλύπτου του προϊόντος να να αποκλειστεί πρόσβαση στο εσωτερικά ηλεκτρονικά εξάρτημα. Όταν φαίνεται όλη η μπαταρία, χρησιμοποιήστε ένα φύλλο για να κόψετε ένα καλώδιο της μπαταρίας, τυλίξτε καλώδιον το άκρο του με μια ταινία για να το απομονώσετε και επαναλάβετε μέχρι να κόψετε και να απομονώσετε όλα τα καλώδια της μπαταρίας, και η μπαταρία να απεξωλειστεί από το προϊόν. Απορρίψτε την μπαταρία σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία για την ανακύκλωση ή απόρριψη μπαταριών.
☹ **UPUTE ZA VAĐENJE BATERIJA:** Unutarnja baterija postavljena je u tvornici i ne može se mijeniti. Razastavljanje proizvoda i vađenje baterije mora obaviti odrasla osoba. Proizvod tijekom razastavljanja nemojte bušiti, rezati, trgati, pritiskati ni deformirati. Provjerite je li proizvod isključen, a zatim odvojite skinite sve vijke. Razvojite polovice proizvoda kako biste videli unutarnje elektroničke dijelove. Kad je baterija u potpunosti vidljiva, skarama prerežite jednu od žica na koje je baterija priključena. Kraj prerezaone žice odmah odvojite od baterije. Nakon toga možete i izolirati sve žice i dok baterija ne bude u potpunosti odvojena od ostatka proizvoda. Bateriju odložite na otpad u skladu s lokalnim propisima o recikliranju ili odlaganju.
☹ **ИНСТРУКЦИИ ЗА ИЗВАЖДАНЕ НА БАТЕРИЯ ОТ ПРОДУКТА:** Вътрешната батерия е фабрично поставена и незаменяема. Разглобяването на продукта и изваждането на батерията трябва да се извършват от възрастен. Не пробивайте, не счупвайте, не скалпайте, не смачквайте или не деформирайте продукта по време на разглобяването. Уверете се, че продуктът е изключен, след което използвайте отвертка, за да отстраните всички винтове. Отделете половините на корпуса на продукта, за да се покаже вътрешната електроника. Когато батерията се вижда изцяло, използвайте ножница, за да срежете една от жиците на батерията, незабавно увийте срезаната жица на жицата с тиксо, за да го изолирате и повторете, докато не срежете и не изолирате всички жици на батерията и батерията не се отдели от останалата част на продукта. Извършете батерията в съответствие с местните закони за рециклиране или изхвърляне на батерии.
☹ **NAVODILA ZA ODSTRANJEVANJE BATERIJ IZ IZDELKA:** Notranja baterija je tovarniško nameščena in je ni mogoče zamenjati. Izdelek lahko razstavlj in iz njega odstrani baterije samo odrasla oseba. Izdelek med razstavljanjem ne lunkajte, režite, trgajte, stiskajte ali mu spreminjajte obliko. Zagotovite, da je izdelek izklopljen, in iz izvajemom odstranite vse vijake. Ločite obe polovici tvora, da odkrijete notranje elektronske dele. Ko je baterija v celoti vidna, s škarijami enega za drugim odrežite kable baterije in jih takoj izolirajte z lepilnim trakom. Postopok ponavljajte, dokler ne odrežete in izolirate vseh kablov, tako da je baterija ločena od preostalega izdelka. Baterijo odložite med odpadke v skladu z lokalnimi zakoni o recikliranju ali odlaganju baterij.

NOTE: Opening of product and/or removal of battery will render product inoperative and voids manufacturer warranties, dispose of remaining product components in accordance with local laws.
REMARQUE : L'ouverture du produit et/ou le retrait de la batterie empêchera l'appareil de fonctionner et annulera les garanties accordées par le fabricant. Jeter les composants restants conformément à la législation locale.
NOTA: Al abrir el producto o extraer la batería, el producto quedará inutilizable y la garantía del fabricante dejará de ser válida. Los componentes del producto deben desecharse conforme a la normativa vigente.
HINWEIS: Durch das Öffnen des Produkts und/oder das Entfernen des Akkus wird das Produkt funktionsunfähig, und alle Garantien des Herstellers verlieren ihre Gültigkeit. Die restlichen Komponenten des Produkts gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.
OPMERKING: door het product te openen en/of de batterij te verwijderen, functioneert het niet meer en komen alle garanties van de fabrikant te vervallen. Zorg voor een verantwoorde afvalverwerking van de resterende productonderdelen, in overeenstemming met de lokale wetten.
NOTA: l'apertura del prodotto e/o la rimozione della batteria rendono il prodotto non funzionante e invalidano le garanzie del produttore. Smaltire i restanti componenti del prodotto in conformità alle norme locali.
AVISO: a abertura do produto e/ou a retirada da bateria podem causar mau funcionamento do produto e anular as garantias do fabricante. Descarte os componentes remanescentes do produto de acordo com a legislação pertinente.
ПРИМЕЧАНИЕ: Раскрытие корпуса устройства и/или извлечение элемента питания приведет к выводу устройства из рабочего режима и отмене гарантий, предоставляемых производителем. Утилизируйте компоненты устройства в соответствии с законами, принятыми в вашей стране.
ЗАПАМ'ЯТАЙ: Отворення продукту і/або виєняте батерії призведе до виведення пристрою з робочого режиму і скасування гарантії, надаваної виробником. Використовуйте компоненти пристрою в відповідності з законами, прийнятими в вашій країні.
POZNAMKA: Otvorenje proizvoda i/ili vađenje baterije može dovesti do izlaza iz funkcije proizvoda i poništenja garancije proizvođača. Uključivanje baterije treba obaviti odrasla osoba.
POZNAMKA: Otvorenim proizvodu a/alebo odstranjenim batérie zrušíte záruku výrobu a produkt bude nefunkčný. Zvyšné časti produktu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi.
MEGJEGYZES: A termék feltöltése és/vagy az akkumulátor eltávolítása működésképtelenné teszi a terméket, és a garancia elvesztésévé vá. A megmaradt termékalkatrészeket a helyi szabályozásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
NOTA: Ca uimare a deschidei produsului și/sau demontării bateriei, produsul va deveni nefuncțional și garanția ofertă de producător va deveni nulă. Eliminați restul componentelor produsului în conformitate cu legile locale.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το άνοιγμα του προϊόντος και η αφαίρεση της μπαταρίας έχει ως αποτέλεσμα τη μη λειτουργία του προϊόντος και την ακύρωση της εγγύησης του κατασκευαστή. Απορρίψτε τα υπόλοιπα εξαρτήματα του προϊόντος σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία.
НАПОМЕНА: Ако производ отвори или извади батерију, производ више неће радити и јамства произвођача бит се понишана. Преостале дијелове производа одложте на отпад у складу с локалним прописима.
ЗАБЕЛЕЖКА: Отварњето на продукта и/или изваждането на батеријата ще направи продукта неизползваем и отмени гаранциите от производител; извършете останалите компоненти на продукта в съответствие с местните закони.
OPOMBA: Zaradi odprtja izdelka in/ali odstranitve baterije izdelek ne bo več deloval, garancije proizvajalca pa bodo neveljavne. Preostale sestavne dele izdelka odložite med odpadke v skladu z lokalnimi zakoni.

Розкрійте деталі корпусу, щоб отримати доступ к внутрішнім електронним елементам. Розкрийте корпус до того пор, пока елемент живлення не буде виден повністю. Переверніть один із проводів, ідущих к елементу живлення, ножицями і негайно обмотайте кінці проводів ізолянтю. Повторіть процедуру со всіма остальними проводами, ведущими к элементу живлення. Утилізуйте елемент живлення в соответствии с законами вашей страны, установленными в отношении правил переработки и утилизации элементов питания.
☹ **INSTRUKCJE DOTYCZĄCE WYJMOWANIA BATERII:** Niewymiarowa wewnętrzna bateria została zainstalowana fabrycznie. Demontaż i wyjmowanie baterii muszą być wykonywane przez osobę dorosłą. Podczas demontażu nie dziuraw, rozcinaj, rozrywaj, siskaj, zginać ani zniekształcać produktu. Upewnij się, że produkt jest wyłączony, następnie użyć śrubokrętu do usunięcia wszystkich śrub. Oddziel od siebie połowki produktu, by odsłonić wewnętrzną elektronikę. Gdy bateria jest widoczna w całości, użyć nożyczek do przecięcia pojedynczego przewodu, następnie natychmiast owinąć końcówkę drutu taśmą izolacyjną i powtarzać ten proces, aż wszystkie przewody baterii będą przecięte i izolowane, a baterię będzie można oddzielić od reszty produktu. Baterię należy zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu lub utylizacji odpadów.
☹ **POKYNY K VYJMUTÍ BATERIE:** Vnitřní baterie je instalována ve výrobě a je nevyměnitelná. Demontáž produktu a vyjmutí baterie musí provádět dospělý. Při demontáži produkt nepoklepejte, neřezávejte, netřepávejte, nestlačujte a neděformujte. Ujistěte se, že je produkt vypnutý, a šroubovákem vyvraibujte všechny šrouby. Otevřete tělo produktu, aby byl možný přístup k vnitřní elektronice. Mátě-l přístup k baterii, nůžkami odstraňte jeden kabel baterie, izolujte konec vodiče ovinnutí páskou a postup opakujte, dokud nedobudou přerušeny a izolovány všechny vodiče baterie. Pak je možné ji vyjmout z produktu. Baterii zlikvidujte v souladu s místními předpisy týkajícími se recyklace a likvidace baterií.
☹ **POKYNY NA VYBRÁTIE BATERIE Z PRODUKTU:** Interná batéria sa instáluje vo výrobe a nie je možné ju vymeniť. Rozoberte produkt a odstránenie batérie musí vykonať dospelá osoba. Pri demontáži výrobok neprepierajte, nezarážajte dotk, netraťte ho, nevýjavajte ani prišŕň ťlak ani ho nedeforujte. Ubezpečte sa, že je výrobok vypnutý a následne pomocou skrutkovača vystrúčkajte všetky skrutky. Oddelte polovicu tvoru výrobku, aby ste mali prístup k internej elektronicke. Keď vidíte celú bateriu, pomocou nožnice odstráňte jeden z káblov batérie a odstráňte kábel ihneď obať jednou páskou, aby ste ho izolovali. Postup opakujte, kým neodstránite všetky káble, aby bola batéria voľná. Batériu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi na recykláciu a likvidáciu odpadov.
☹ **TERMÉK AKKUMULÁTORANAK ELTÁVOLÍTÁSA:** A belső akkumulátor gyártáskor kerül a termékbe, és nem cserélhető. A termék szétszerelését és az akkumulátor eltávolítását felhívó végzés. Ne szúrjon be, vágja el, tépje el, nyomja össze vagy deformálja a terméket a szétszerelés során. Ellenőrizze, hogy ki van-e kapcsolva a termék, majd használjon csavarhúzó a csavarok eltávolításához. A belső elektronika való hozzáférés érdekében szedje szét a terméket. Ha az akkumulátor teljes egészében látható, egy olló használatával vágjon el egy akkumulátor-vezetékét, majd a vezeték végének szétválasztásához azonnal tekercs be ragasztószalaggal. A fentieknek megfelelően vágja el és szétválassza a további vezetékeket is. Az akkumulátor most már elkülöníthető termék többi részétől. Az akkumulátor ártalmatlanítását a vonatkozó, útjrahasznosszással és eltávolítással kapcsolatos előírásoknak megfelelően végezze.
☹ **INSTRUKCIJE DE SCOATARE A BATERIIE DIN PRODUS:** Bateriia internă este instalată din fabrică și nu poate fi înlocuită. Dezasamblarea produsului și demontarea bateriei trebuie efectuate de un adult. Nu găuriți, tăiați, rupeți, comprimați sau deformați produsul în timpul dezasamblării. Asigurați-vă că produsul este oprit, apoi folosiți o șurubelniță pentru a scoate toate șuruburile. Separați jumătățile corpului produsului pentru a expune componentele electronice interne. Atunci când bateria este vizibilă integral, folosiți o forfecă pentru a tăia un singur fir al bateriei, înfășurați imediat capătul firului tăiat cu bandă izolantă, repetați până când toate firele sunt tăiate și izolate și bateria este desprinsă de restul produsului. Eliminați bateria în conformitate cu legile locale privind reciclarea sau eliminarea bateriilor.
☹ **ΟΔΙΓΕΙΕΣ ΑΦΑΙΡΕΣΗΣ ΜΠΑΤΗΡΙΑΣ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ:** Η εσωτερική μπαταρία είναι εγκατεστημένη από το εργοστάσιο και δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Η αποσυμφορποίηση του προϊόντος και η αφαίρεση της μπαταρίας πρέπει να γίνεται από ενήλικο. Μην τρυπάζετε, κόβετε, σκίζετε, συμπιέζετε ή παραμορφώνετε το προϊόν κατά την αποσυμφορποίηση. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι απενεργοποιημένο και έπειτα χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι να αφαιρέσετε όλες τις βίδες. Χωρίστε το δύο μισά του καλύπτου του προϊόντος να να αποκλειστεί πρόσβαση στο εσωτερικά ηλεκτρονικά εξάρτημα. Όταν φαίνεται όλη η μπαταρία, χρησιμοποιήστε ένα φύλλο για να κόψετε ένα καλώδιο της μπαταρίας, τυλίξτε καλώδιον το άκρο του με μια ταινία για να το απομονώσετε και επαναλάβετε μέχρι να κόψετε και να απομονώσετε όλα τα καλώδια της μπαταρίας, και η μπαταρία να απεξωλειστεί από το προϊόν. Απορρίψτε την μπαταρία σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία ή απόρριψη μπαταριών.
☹ **UPUTE ZA VAĐENJE BATERIJA:** Unutarnja baterija postavljena je u tvornici i ne može se mijeniti. Razastavljanje proizvoda i vađenje baterije mora obaviti odrasla osoba. Proizvod tijekom razstavljanja nemojte bušiti, rezati, trgati, pritiskati ni deformirati. Provjerite je li proizvod isključen, a zatim odvojite skinite sve vijke. Razvojite polovice proizvoda kako biste videli unutarnje elektroničke dijelove. Kad je baterija u potpunosti vidljiva, skarama prerežite jednu od žica na koje je baterija priključena. Kraj prerezaone žice odmah odvojite od baterije. Nakon toga možete i izolirati sve žice i dok baterija ne bude u potpunosti odvojena od ostatka proizvoda. Bateriju odložite na otpad u skladu s lokalnim propisima o recikliranju ili odlaganju.
☹ **ИНСТРУКЦИИ ЗА ИЗВАЖДАНЕ НА БАТЕРИЯ ОТ ПРОДУКТА:** Вътрешната батерия е фабрично поставена и незаменяема. Разглобяването на продукта и изваждането на батерията трябва да се извършват от възрастен. Не пробивайте, не счупвайте, не скалпайте, не смачквайте или не деформирайте продукта по време на разглобяването. Уверете се, че продуктът е изключен, след което използвайте отвертка, за да отстраните всички винтове. Отделете половините на корпуса на продукта, за да се покаже вътрешната електроника. Когато батерията се вижда изцяло, използвайте ножница, за да срежете една от жиците на батерията, незабавно увийте срезаната жица на жицата с тиксо, за да го изолирате и повторете, докато не срежете и не изолирате всички жици на батерията и батерията не се отдели от останалата част на продукта. Извършете батерията в съответствие с местните закони за рециклиране или изхвърляне на батерии.
☹ **NAVODILA ZA ODSTRANJEVANJE BATERIJ IZ IZDELKA:** Notranja baterija je tovarniško nameščena in je ni mogoče zamenjati. Izdelek lahko razstavlj in iz njega odstrani baterije samo odrasla oseba. Izdelek med razstavljanjem ne lunkajte, režite, trgajte, stiskajte ali mu spreminjajte obliko. Zagotovite, da je izdelek izklopljen, in iz izvajemom odstranite vse vijake. Ločite obe polovici tvora, da odkrijete notranje elektronske dele. Ko je baterija v celoti vidna, s škarijami enega za drugim odrežite kable baterije in jih takoj izolirajte z lepilnim trakom. Postopok ponavljajte, dokler ne odrežete in izolirate vseh kablov, tako da je baterija ločena od preostalega izdelka. Baterijo odložite med odpadke v skladu z lokalnimi zakoni o recikliranju ali odlaganju baterij.

NOTE: Opening of product and/or removal of battery will render product inoperative and voids manufacturer warranties, dispose of remaining product components in accordance with local laws.
REMARQUE : L'ouverture du produit et/ou le retrait de la batterie empêchera l'appareil de fonctionner et annulera les garanties accordées par le fabricant. Jeter les composants restants conformément à la législation locale.
NOTA: Al abrir el producto o extraer la batería, el producto quedará inutilizable y la garantía del fabricante dejará de ser válida. Los componentes del producto deben desecharse conforme a la normativa vigente.
HINWEIS: Durch das Öffnen des Produkts und/oder das Entfernen des Akkus wird das Produkt funktionsunfähig, und alle Garantien des Herstellers verlieren ihre Gültigkeit. Die restlichen Komponenten des Produkts gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.
OPMERKING: door het product te openen en/of de batterij te verwijderen, functioneert het niet meer en komen alle garanties van de fabrikant te vervallen. Zorg voor een verantwoorde afvalverwerking van de resterende productonderdelen, in overeenstemming met de lokale wetten.
NOTA: l'apertura del prodotto e/o la rimozione della batteria rendono il prodotto non funzionante e invalidano le garanzie del produttore. Smaltire i restanti componenti del prodotto in conformità alle norme locali.
AVISO: a abertura do produto e/ou a retirada da bateria podem causar mau funcionamento do produto e anular as garantias do fabricante. Descarte os componentes remanescentes do produto de acordo com a legislação pertinente.
ПРИМЕЧАНИЕ: Раскрытие корпуса устройства и/или извлечение элемента питания приведет к выводу устройства из рабочего режима и отмене гарантий, предоставляемых производителем. Утилизируйте компоненты устройства в соответствии с законами, принятыми в вашей стране.
ЗАПАМ'ЯТАЙ: Отворення продукту і/або виєняте батерії призведе до виведення пристрою з робочого режиму і скасування гарантії, надаваної виробником. Використовуйте компоненти пристрою в відповідності з законами, прийнятми в вашій країні.
POZNAMKA: Otvorenje proizvoda i/ili vađenje baterije može dovesti do izlaza iz funkcije proizvoda i poništenja garancije proizvođača. Uključivanje baterije treba obaviti odrasla osoba.
POZNAMKA: Otvorenim proizvodu a/alebo odstranjenim batérie zrušíte záruku výrobu a produkt bude nefunkčný. Zvyšné časti produktu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi.
MEGJEGYZES: A termék feltöltése és/vagy az akkumulátor eltávolítása működésképtelenné teszi a terméket, és a garancia elvesztésévé jár. A megmaradt termékalkatrészeket a helyi szabályozásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
NOTA: Ca uimare a deschidei produsului și/sau demontării bateriei, produsul va deveni nefuncțional și garanția ofertă de producător va deveni nulă. Eliminați restul componentelor produsului în conformitate cu legile locale.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το άνοιγμα του προϊόντος και η αφαίρεση της μπαταρίας έχει ως αποτέλεσμα τη μη λειτουργία του προϊόντος και την ακύρωση της εγγύησης του κατασκευαστή. Απορρίψτε τα υπόλοιπα εξαρτήματα του προϊόντος σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία.
НАПОМЕНА: Ако производ отвори или извади батерију, производ више неће радити и јамства произвођача бит се понишана. Преостале дијелове производа одложте на отпад у складу с локалним прописима.
ЗАБЕЛЕЖКА: Отварњето на продукта и/или изваждането на батеријата ще направи продукта неизползваем и отмени гаранциите от производител; извършете останалите компоненти на продукта в съответствие с местните закони.
OPOMBA: Zaradi odprtja izdelka in/ali odstranitve baterije izdelek ne bo več deloval, garancije proizvajalca pa bodo neveljavne. Preostale sestavne dele izdelka odložite med odpadke v skladu z lokalnimi zakoni.

NOTE: Opening of product and/or removal of battery will render product inoperative and voids manufacturer warranties, dispose of remaining product components in accordance with local laws.
REMARQUE : L'ouverture du produit et/ou le retrait de la batterie empêchera l'appareil de fonctionner et annulera les garanties accordées par le fabricant. Jeter les composants restants conformément à la législation locale.
NOTA: Al abrir el producto o extraer la batería, el producto quedará inutilizable y la garantía del fabricante dejará de ser válida. Los componentes del producto deben desecharse conforme a la normativa vigente.
HINWEIS: Durch das Öffnen des Produkts und/oder das Entfernen des Akkus wird das Produkt funktionsunfähig, und alle Garantien des Herstellers verlieren ihre Gültigkeit. Die restlichen Komponenten des Produkts gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.
OPMERKING: door het product te openen en/of de batterij te verwijderen, functioneert het niet meer en komen alle garanties van de fabrikant te vervallen. Zorg voor een verantwoorde afvalverwerking van de resterende productonderdelen, in overeenstemming met de lokale wetten.
NOTA: l'apertura del prodotto e/o la rimozione della batteria rendono il prodotto non funzionante e invalidano le garanzie del produttore. Smaltire i restanti componenti del prodotto in conformità alle norme locali.
AVISO: a abertura do produto e/ou a retirada da bateria podem causar mau funcionamento do produto e anular as garantias do fabricante. Descarte os componentes remanescentes do produto de acordo com a legislação pertinente.
ПРИМЕЧАНИЕ: Раскрытие корпуса устройства и/или извлечение элемента питания приведет к выводу устройства из рабочего режима и отмене гарантий, предоставляемых производителем. Утилизируйте компоненты устройства в соответствии с законами, принятыми в вашей стране.
ЗАПАМ'ЯТАЙ: Отворення продукту і/або виєняте батерії призведе до виведення пристрою з робочого режиму і скасування гарантії, надаваної виробником. Використовуйте компоненти пристрою в відповідності з законами, прийнятми в вашій країні.
POZNAMKA: Otvorenje proizvoda i/ili vađenje baterije može dovesti do izlaza iz funkcije proizvoda i poništenja garancije proizvođača. Uključivanje baterije treba obaviti odrasla osoba.
POZNAMKA: Otvorenim proizvodu a/alebo odstranjenim batérie zrušíte záruku výrobu a produkt bude nefunkčný. Zvyšné časti produktu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi.
MEGJEGYZES: A termék feltöltése és/vagy az akkumulátor eltávolítása működésképtelenné teszi a terméket, és a garancia elvesztésévé jár. A megmaradt termékalkatrészeket a helyi szabályozásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
NOTA: Ca uimare a deschidei produsului și/sau demontării bateriei, produsul va deveni nefuncțional și garanția ofertă de producător va deveni nulă. Eliminați restul componentelor produsului în conformitate cu legile locale.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το άνοιγμα του προϊόντος και η αφαίρεση της μπαταρίας έχει ως αποτέλεσμα τη μη λειτουργία του προϊόντος και την ακύρωση της εγγύησης του κατασκευαστή. Απορρίψτε τα υπόλοιπα εξαρτήματα του προϊόντος σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία.
НАПОМЕНА: Ако производ отвори или извади батерију, производ више неће радити и јамства произвођача бит се понишана. Преостале дијелове производа одложте на отпад у складу с локалним прописима.
ЗАБЕЛЕЖКА: Отварњето на продукта и/или изваждането на батеријата ще направи продукта неизползваем и отмени гаранциите от производител; извършете останалите компоненти на продукта в съответствие с местните закони.
OPOMBA: Zaradi odprtja izdelka in/ali odstranitve baterije izdelek ne bo več deloval, garancije proizvajalca pa bodo neveljavne. Preostale sestavne dele izdelka odložite med odpadke v skladu z lokalnimi zakoni.

NOTE: Opening of product and/or removal of battery will render product inoperative and voids manufacturer warranties, dispose of remaining product components in accordance with local laws.
REMARQUE : L'ouverture du produit et/ou le retrait de la batterie empêchera l'appareil de fonctionner et annulera les garanties accordées par le fabricant. Jeter les composants restants conformément à la législation locale.
NOTA: Al abrir el producto o extraer la batería, el producto quedará inutilizable y la garantía del fabricante dejará de ser válida. Los componentes del producto deben desecharse conforme a la normativa vigente.
HINWEIS: Durch das Öffnen des Produkts und/oder das Entfernen des Akkus wird das Produkt funktionsunfähig, und alle Garantien des Herstellers verlieren ihre Gültigkeit. Die restlichen Komponenten des Produkts gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.
OPMERKING: door het product te openen en/of de batterij te verwijderen, functioneert het niet meer en komen alle garanties van de fabrikant te vervallen. Zorg voor

Ⓜ **Safety Precautions:** - Keep hands, hair and loose clothing away from the motor/ wheels when power switch is turned ON. - Remove battery(s) from controller when not in use. - Parental guidance is recommended for the play. - Keep your toy in your sight so that you can supervise it all the time. - New alkaline batteries are recommended for use in controller to obtain maximum performance. - Users should keep strict accordance with the instruction manual while operating the product. - Your controller/charger is tailor-made for the LiFePO4 rechargeable battery used in your vehicle. Do not use it to charge any battery other than that in the toy. **Parental guidance is recommended when installing or replacing batteries.** Under the environment with electrostatic discharge, the toy may malfunction and require user to reset the toy. Ⓜ **Mesures de sécurité :** - Maintenir les mains, cheveux et vêtements amples à l'écart du moteur et des roues lorsque l'interrupteur est placé sur ON. - Retirer les piles de la radioamateur lorsqu'elle n'est pas utilisée. - La surveillance des parents est recommandée pendant l'utilisation. - Toujours garder le jouet dans le champ de vision pour le surveiller à tout moment. - Pour des performances optimales, il est recommandé d'utiliser des piles alcalines neuves dans la radioamateur. - Les utilisateurs du produit doivent soigneusement respecter les consignes de ce mode d'emploi. - La radioamateur/chargeur a été conçu spécialement pour être utilisée avec la batterie rechargeable LiFePO4 du véhicule. Ne pas l'utiliser pour recharger une autre batterie. **Remarque :** Il est recommandé aux parents d'aider les enfants lors de l'installation et du remplacement des piles. Les décharges électrostatiques peuvent perturber le fonctionnement du jouet et conduire l'utilisateur à le réinitialiser. Ⓜ **Seguridad:** - Mantén las manos, el pelo y la cara alejados de las ruedas cuando el interruptor esté en ON (encendido). - Retira las pilas del control cuando no lo voyas a usar. - Se recomienda utilizar el juguete en presencia de un adulto. - No pierdas de vista al juguete: manténlo bajo control en todo momento. - Se recomienda usar pilas alcalinas nuevas para el control a fin de obtener el máximo rendimiento. - Los usuarios del producto deben seguir todas las recomendaciones de esta guía de instrucciones cuando están utilizando el producto. - El control/cargador ha sido elaborado específicamente para la batería recargable LiFePO4 que se utiliza en el vehículo. No se debe utilizar para recargar otros tipos de pilas. **Nota:** Se recomienda instalar o cambiar las pilas en presencia de un adulto. Las descargas electrostáticas pueden impedir el funcionamiento del producto. En caso de problema, se recomienda reiniciar el juguete. Ⓜ **Sicherheitsvorkehrungen:** - Hände, Haare und weite Kleidung von Motor und Rädern fernhalten, wenn das Fahrzeug eingeschalt ist. - Batterien aus der Fernsteuerung entfernen, wenn sie nicht verwendet wird. - Die Beachsichtigung durch Erwachsene während des Spielens wird empfohlen. - Spielzeug stets in Sichtweite halten. - Für eine optimale Leistung werden für die Fernsteuerung neue Alkali-Batterien empfohlen. - Das Produkt sollte streng nach den Anweisungen in der Bedienungsanleitung verwendet werden. - Das Steuer-/Ladegerät ist speziell für den wiederaufladbaren Lithium-Eisenphosphat-Akku in diesem Gerät konzipiert. Es ist ausschließlich zum Aufladen dieses Akkus geeignet. **Hinweis:** Beim Einlegen und Auswechseln der Batterien wird eine Beachsichtigung durch Erwachsene empfohlen. In einer Umgebung mit elektrostatischen Entladungen funktioniert das Spielzeug möglicherweise nicht und muss durch den Benutzer zurückgesetzt werden. Ⓜ **Veiligheidsmaatregelen:** - Houd handen, haar en loszittende kleding uit de buurt van de motor en wielen als de stroomschakelaar op AAN staat. - Verwijder de batterij(en) uit de controller als je deze niet gebruikt. - Overdrijf toezicht tijdens het rijden wordt aanbevolen. - Houd het speelgoed in zicht zodat je het te allen tijde in de gaten kunt houden. - Voor maximale prestaties raden we je aan in de controller nieuwe alkalinebatterijen te gebruiken. - Gebruikers moeten zich bij het gebruik van het product strikt aan de gebruiksaanwijzing houden. - Je controller/lader is voor het laderaden van de herlaadbare LiFePO4-batterij in je voertuig. Gebruik deze niet om een andere batterij te laden. **Opmerking:** overdrijf toezicht tijdens het plaatsen of vervangen van batterijen wordt aanbevolen. In een omgeving met elektrostatische ontlading functioneert het speelgoed mogelijk niet naar behoren en dient het speelgoed wellicht te worden gereset. Ⓜ **Misure di sicurezza:** - Tenere le mani, i capelli e gli abiti lontano da ruote/motore quando l'interruttore di alimentazione è acceso. - Rimuovere le pile dal radiomando quando non lo si usa. - Si raccomanda la supervisione di un adulto durante il gioco. - Tenere il giocattolo in vista per poterlo controllare in ogni momento. - Per ottenere migliori prestazioni si consiglia di usare pile alcaline nuove nel radiomando. - Seguire attentamente la guida per l'uso. - Il radiomando/caricabatteria è stato realizzato appositamente per la batteria ricaricabile LiFePO4 utilizzata nel veicolo. Non usarlo per caricare batterie diverse da quelle contenute nel giocattolo. **Nota:** durante l'installazione o la sostituzione delle pile è consigliata la supervisione di un genitore. In caso di scariche elettrostatiche, il giocattolo potrebbe non funzionare correttamente e potrebbe essere necessario resettarlo. Ⓜ **Precauciones de seguridad:** - mantener las manos, cables o ropas distantes del motor de las rodas cuando no chaves la/del/delsa estvier en "ON" (IGADOD). - Retire as pilhas do controle quando não estiver em uso. - Recomendada a supervisão de um adulto durante o uso do brinquedo. - Manterha o brinquedo sempre na sua linha de vista para poder supervisioná-lo. - Recomendamos o uso de pilhas alcalinas novas no controle para um melhor funcionamento. - Os usuários devem seguir estritamente o manual de instruções para usar o produto. - O controle/carregador é feito especialmente para a bateria recarregável de ion de lítio LiFePO4 usada no veículo. Não use o carregador para carregar qualquer bateria diferente da bateria encontrada no brinquedo. **Avviso:** é recomendada a supervisão de um adulto durante a instalação ou troca da bateria. Em condições de descarga eletrostática, o brinquedo pode não funcionar corretamente e talvez seja necessário resetá-lo. Ⓜ **Меры предосторожности:** - Не прикасайтесь к мотору/колесам руками и следите за тем, чтобы волосы находились на безопасном расстоянии от валов и неперключающих элементов коробки, когда переключатель питания находится в положении ВКЛ. - Извлекайте элементы питания из устройства управления, когда оно не используется. - Управление игрушкой рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля игрушка всегда должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах.

Примечание: Установку и замену элементов питания рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. В помещении с разрядями электростатического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае не необходимо выключать и включать. Ⓜ **Srodki ostrozoznosci:** - Dłonie, włosy i luźna odzież należy utrzymywać z dala od silników, kół, gdy przycisk zasilania jest WKŁACZONY. - Gdy kontroler nie jest używany, należy wyjąć z niego baterie. - Zaleca się nadzor dorosłych podczas zabawy. - Zabawę należy utrzymywać w zasięgu wzroku, aby móc ją nadzorować przez cały czas. - Aby osiągnąć maksymalną wydajność, zaleca się użycie nowych baterii alkalicznych w kontrolerze. - Podczas zabawy użytkownicy powinni ściśle przestrzegać instrukcji. - Kontroler i ładowarka są przeznaczone do użytku z bateriami litowo-żelazowo-fosforanowymi (LiFePO4), które zasilają zabawkę. Należy używać ładowarki do ładowania innych baterii niż Li, która jest umieszczona w zabawce. **Ważne:** podczas instalacji lub wymiany baterii zaleca się nadzór rodzicielski. W otoczeniu, w którym występuje wyładowania elektrostacyjne, zabawka może działać nieprawidłowo i w efekcie wymagać zresetowania. Ⓜ **Bezpečnostní opatření:** - Když je používáš ZAPNUTY, udržujtě ruce, vlasy či volné oblečení i bezpečně vzdálenosti od motoru a kol. - Pokud nepoužíváš odložit, vyjměte z něj baterie. - Při hraní doporučujeme rodičovský dohled. - Mějte hračky stále v dohledu, abyste ji mohli vždy bez problémů ovládat. - Maximálního výkonu ovladače dosáhnete používáním nových alkalicých baterií. - Při používání baterií je nutné přesně dodržovat pokyny uvedené v této příručce. - Ovladač s nabíječkou je určen pro použití s lithium-železo-fosfátovými bateriemi (LiFePO4), kterou je napájen model. - Nepoužívejte jej k nabíjení jiných baterií, než je baterie v této hračce. **Poznámka:** Vkládání nebo výměnu baterií doporučujeme provádět s rodičovským dohledem. V elektrostaticky nabitém prostředí nemusí hračka fungovat správně a bude ji nutné vyresetovat. Ⓜ **Bezpečnostné opatrenia:** - Keď je ZAPNUTÉ napájanie, ruky, vlasy a volné oblečenie držte v bezpečnej vzdialenosti od motoru/koles. - Keď ovladač nepoužívate, vyberte z neho baterie. - Pri hre sa odporúča dozor rodiča. - Hračky majú na dohľad, aby ste si ju mohli stále sledovať. - Ak chcete dosiahnuť maximálny výkon, v ovladači odporúčame používať nové alkalicke batérie. - Pri prevádzke produktu by sa mal používaťať presne riadiť pokyny v príručke. - Váš ovladač/nabíjačka sú špeciálne určené pre nabíjateľnú batériu LiFePO4, ktorá sa používa vo vozidle. Nepoužívajte ju na nabíjanie žiadnych iných baterií, len na batériu v hračke. **Poznámka:** Pri inštalácii alebo výmene batérií sa odporúča dozor rodiča. V prostredí s elektrostatickým nábojom môže byť narušená funkčnosť hračky a môže byť nutné, aby používateľ hračku resetoval. Ⓜ **Biztonsági óvintézkedések:** - Bekapcsolított állapotban nem szabad a motorhoz/kerekekhez nyúlni, és távol kell tartani azokat a haját és laza ruhádarabokat. - Távolítsa el az elemeket a távezérből, ha nem használja azt. - A játékhoz szűlő segítség ajánlott. - Használat közben mindig tartsa szemmel a játékot. - A maximális teljesítmény érdekében azt ajánljuk, használjon új alkáli elemeket a távezérből. - A termék működétesése közben szigorúan be kell tartani a használati útmutatóban leírtakat. - A vezérlőt/töltőt a járművében használja LiFePO4 akkumulátorokkal való működéshez terveztek. Csak a játéknál található akkumulátor töltéséhez használja. **Megjegyzés:** Az elemek helyezéséhez vagy cseréjéhez szükség van a játékos segítségére. Elektrosztatikus kisülést okozó környezet esetében a játékban hibás működés léphet fel, és szükséges lehet az újratöltés. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea bateriilor. Într-un mediu cu descărcări electrostatice, jucăria se poate defecta, iar utilizatorul poate fi nevoit să o reseteze. Ⓜ **Προβλεπόμενες προειδοίσεις:** - Να κρατάτε το χέρι, το πρόσωπο και τα μαλλιά σας μακριά από το motor/ τους τροχούς όταν ο διακόπτης λειτουργίας είναι στο ON. - Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το χειριστήριο όταν δεν το χρησιμοποιείτε. - Συνιστάται η καθόληθνη χρήση κατά τη λειτουργία του παιχνιδιού. - Το χειριστήριο/φορτιστής είναι προσαρμοσμένο για τη μπαταρία φορτίου LiFePO4 που χρησιμοποιείται στο όχημά σας. Μην το χρησιμοποιείτε για τη φόρτιση οποιασδήποτε άλλης μπαταρίας εκτός από εκείνης του παιχνιδιού. **Σημείωση:** Συνιστάται η γονική καθόληθνη κατά τη τοποθέτηση ή αντικατάσταση των μπαταριών. Σε περιβάλλον με ηλεκτροστατική εκκίνηση, το παιχνίδι ενδέχεται να διακοπεί/οπορεύει και να χρειαστεί επαναρρόση από το χειριστή. Ⓜ **Меры опреза:** - Руке, косы и широкі одёжные детали держите в безопасной дистанции от мотора/колёс как и при поездке за паражением игрушки. - Извняйте батарею из устройства, когда вы не используете. - При игравнии рекомендуется надзор родителей. - Играшки должны быть в вашем поле зрения. - Рекомендуется использовать только свежие батарейки. - При использовании игрушки необходимо строго следовать инструкции. - Всправление неисправности рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. - Для сохранения контроля за игрой игрушка должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении игрушкой необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-железо-фосфатных перезаряжаемых элементов питания, используемых в игрушке. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах. В случае статического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае необходимо выключить и включить. Ⓜ **Precauti di siguranță:** - Trebuie ținute mâinile, părul și hainele largi la distanță de motoarele/cărușă comutatorului de alimentare este în poziția ON. - Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu este în uz. - Este recomandată îndrumarea părinților pentru joacă. - Păstrati jucăria în câmpul vizual, astfel încât să o puteți supraveghea tot timpul. - Se recomandă utilizarea de baterii alcaline noi în telecomandă, pentru a obține performanțe maxime. - Utilizatorii trebuie să respecte cu strictețe manualul de instrucțiuni în timpul utilizării produsului. - Telecomanda/incărcătorul este creată special pentru bateriile ricaricabile LiFePO4 utilizate în vehiculul toyour. Nu utilizați încărcătorul pentru o altă baterie decât cea a jucării. **Nota:** Este recomandată supravegherea părinților la instalarea sau înlocuirea baterиil

Special note to adults: Regularly examine for damage to the toy, enclosure and other parts. In the event of any damage, the toy must not be used with the charger until the damage has been repaired. This toy is not intended for children under 3 years old. This toy must only be used with the recommended charger. **Remarque à l'attention des adultes :** Vérifier régulièrement que la prise, la structure et les autres pièces ne présentent aucun dommage. S'il est endommagé, le chargeur ne doit pas être utilisé avec le jouet tant qu'il n'est pas réparé. Ce jouet n'est pas prévu pour des enfants de moins de 3 ans. Ce jouet ne doit être utilisé qu'avec le chargeur recommandé. **Aviso especial para adultos:** Compruebe periódicamente si el conector, la carcasa o algún otro elemento del juguete han sufrido daños. Si el juguete presenta algún desperfecto, no debe utilizarse con el cargador hasta que los daños se hayan arreglado. Este juguete no conviene para niños menores de 3 años. El juguete debe usarse únicamente con el cargador recomendado. **Besondere Hinweise für Erwachsene:** Untersuchen Sie das Spielzeug regelmäßig auf Schäden an Stecker, Gehäuse und anderen Teilen. Im Fall eines Schadens darf das Spielzeug nicht mit dem Ladegerät verwendet werden, bis der Schaden behoben ist. Dieses Spielzeug ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Dieses Spielzeug darf nur mit dem zugehörigen Ladegerät benutzt werden. **Speciale opmerking voor volwassenen:** Controleer de stekker, de behuizing en de andere onderdelen regelmatig op beschadiging. Gebruik bij schade het speelgoed pas weer met de oplader als de beschadiging is verholpen. Dit speelgoed is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Dit speelgoed mag alleen worden gebruikt met de aanbevolen oplader. **Nota speciale per gli adulti:** esaminare regolarmente la spina, l'involucro e gli altri componenti per verificare l'eventuale presenza di danni. Se danneggiato, il giocattolo non deve essere usato con il caricabatteria finché non sarà stato riparato. Questo giocattolo non è adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni. Questo giocattolo deve essere usato solo con il caricabatteria consigliato. **Aviso especial para adultos:** Examine regularmente o conector, o revestimento e demais componentes para verificar a ocorrência de qualquer tipo de avaria. Em caso de avaria, o brinquedo não deve ser usado com o carregador até que tal avaria tenha sido corrigida. O brinquedo não deve ser usado por menores de 3 (três) anos de idade. O brinquedo não deve ser usado somente com o carregador recomendado. **Особое примечание для взрослых:** Следует проводить регулярный осмотр на предмет повреждения разъема, корпуса или других элементов устройства. При обнаружении повреждений игрушку нельзя использовать с зарядным устройством до тех пор, пока проблема не будет решена. Это игрушка не предназначена для детей младше 3 лет. Игрушку необходимо использовать только с зарядным устройством, указанным в рекомендациях. **Speciálna uwaga do osoby dorosłej:** regularnie sprawdzaj zabawkę pod kątem uszkodzenia wtyczki, obudowy czy innych części. W przypadku wystąpienia uszkodzeń zabawkę nie może być używana z ładowarką do czasu naprawy. Zabawka nie jest przeznaczona dla dzieci w wieku poniżej 3 lat. Zabawki można używać tylko z zalecaną ładowarką. **Zvláštní poznámka pro dospělé:** Pravidelně kontrolovat, zda není poškozen konektor, plášť nebo další části. V případě poškození hračky s nabíječkou nepoužívejte, dokud nebude závada odstraněna. Tato hračka není určena pro děti do 3 let. Hračku je možné používat pouze s doporučenou nabíječkou. **Speciálna poznámka pre dospelých:** Pravidelne kontrolovať, či nie je poškodená zástavka, kryt alebo nie ďalšie časti. V prípade akéhokoľvek poškodenia sa hračka nesmie používať s nabíjačkou, kým sa poškodenie neopraví. Táto hračka nie je určená pre deti mladšie ako 3 roky. Hračku sa môže používať len s odporúčanou nabíjačkou. **Speciális megfigyelés felnőttek számára:** Rendszeresen ellenőrizze a csatlakozó, a burkolat és a többi rész sérülését. Ha bármilyen sérülés fedez fel, ne használja a játékot a töltővel, amíg ki nem javítja a hibát. A játék 3 even aluli gyermekek számára nem ajánlott. A játékot csak az ajánlott töltővel használja. **Nota specială pentru adulți:** Examinati periodic jucăria pentru a detecta deteriorarea mufei, a carcasei și a altor piese. În caz de deteriorare, jucăria nu trebuie să fie utilizată cu încărcătorul până când deteriorarea nu este reparată. Această jucărie nu este destinată copiilor sub 3 ani. Această jucărie trebuie să fie utilizată numai cu încărcătorul recomandat. **Ειδική σημείωση για τους ενήλικες:** Ελέγχετε τακτικά για ζημιές στο toy, το περίβλημα και άλλα μέρη. Σε περίπτωση ύπαρξης ζημιών, το παιχνίδι δεν πρέπει να χρησιμοποιείται με το φορτιστή έως ότου αποκαταστεί η ζημιά. Αυτό το παιχνίδι δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των τριών ετών. Αυτό το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με το προτεινόμενο φορτιστή. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno provjeravajte ima li igračka, kućište i drugi dijelovi kakvih oštećenja. Ako dođe do oštećenja, igračku ne smije priključivati na igračku sve dok se oštećenje ne popravi. Igračku nije namijenjena djeci mlađoj od 3 godine. Za igračku se smije upotrebljavati samo preporučeni punjač. **Speciálna zabeleška kým vzrastatím:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:** Redovno preveravajte za poškodu na spojenca, obuviakta i drugie časti. V prípade poškody, igračku ne treba pripojuvati na igračku, kým sa poškoda ne opraví. Igračka nie je prednaznačená na deti mladšie od 3 rokov. Pre igračku sa smie používať iba s odporúčaným nabíjačkou. **Поособна напомена за odrasle osobe:**